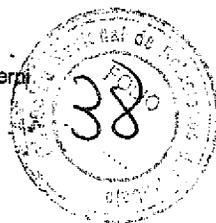




Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social

2005 - Año de homenaje a Antonio Beruti



EXPEDIENTE N° 1129253/05

En la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, siendo las 10:00 horas del **29 de noviembre de 2005** comparecen en el **MINISTERIO DE TRABAJO, EMPLEO Y SEGURIDAD SOCIAL**, ante el Lic. Adrián CANETO, en representación de la **UNION DE TRABAJADORES DEL TURISMO, HOTELEROS Y GASTRONOMICOS**, los Sres. Osvaldo Ismael FIGALLO, Francisco José GRASSO, Raúl Ernesto GONZÁLEZ, Juan José BORDES, José Manuel GONZÁLEZ, la Sra. Susana ALVAREZ y la Srta. Josefina GUTIERREZ, con el patrocinio letrado del Dr. Demetrio Oscar GONZÁLEZ PEREIRA, por una parte, y por la otra, en representación de la **FEDERACION EMPRESARIA HOTELERO GASTRONOMICA DE LA REPUBLICA ARGENTINA**, los Sres. Fernando DESBOTS, Ricardo SÁNCHEZ, Rodolfo LUQUE, Graciela FRESNO, Antonio PAPASIDERO, Miguel FRANK, Daniel GAONA y Marcelo VIVIANI con la asistencia jurídica de los Dres. Iván Didimo POSSE MOLINA e Ignacio CAPURRO; todos acreditados en autos.-----

Iniciada la audiencia y luego de un largo intercambio de opiniones **LAS PARTES ACUERDAN:**

A.- Inicialmente las partes ratifican a las negociaciones paritarias en el ámbito del Ministerio de Trabajo, Empleo y Seguridad Social de la Nación; como método excluyente para la fijación de los salarios y remuneraciones de los trabajadores de la actividad.-----

B.- En materia salarial y compensatoria, las partes han arribado al siguiente acuerdo de aplicación progresiva y diferencial respecto de las diferentes filiales, sin perjuicio de la homologación por parte de la autoridad de aplicación, conforme se detalla en las escalas de **SALARIOS BASICOS** y de **ADICIONALES TRANSITORIOS NO REMUNERATIVOS** que a continuación se expresan:

Lic. ADRIÁN CANETO
DIRECCION NACIONAL DE
RELACIONES DEL TRABAJO
Ministerio de Trabajo, Empleo
y Seguridad Social

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Large handwritten signature]

[Multiple handwritten signatures]



2005 - Año de homenaje a Antonio Berni

Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social



EXPEDIENTE N° 1129253/05

I.- **ESCALA** de SALARIOS BASICOS, aplicables a partir del 01 de NOVIEMBRE de 2005 para los siguientes PARTIDOS Y/O LOCALIDADES y su zona de influencia, saber:

Ciudad Autónoma de Buenos Aires; Partidos de Jurisdicción de La Asociación Hotelera y Gastronómica de la Plata y su zona de influencia (Avellaneda, Lanús, Lomas de Zamora, Almirante Brown, Presidente Perón, San Vicente, Ezeiza, Esteban Echeverría, Cañuelas, Morón, Tres de Febrero, Merlo, Moreno, La Matanza, Hurlingham, Ituzaingó, Quilmes, Florencio Varela, Berazategui, La Plata, Berisso, Ensenada.); Partidos de Jurisdicción de la A.S.E.N. (San Isidro, Vicente López, San Fernando, Tigre, Escobar, Exaltación de la Cruz, San Martín, Pilar y Malvinas Argentinas.), ciudad de El Calafate Provincia de Santa Cruz:

	CAT D *	CAT C **	CAT B ***	CAT A ****	C.ESP. *****
APRENDIZ	\$ 630	\$ 650	\$ 680	\$ 700	\$ 740
1	\$ 669	\$ 680	\$ 702	\$ 729	\$ 790
2	\$ 669	\$ 680	\$ 702	\$ 729	\$ 790
3	\$ 711	\$ 732	\$ 759	\$ 789	\$ 859
4	\$ 711	\$ 732	\$ 759	\$ 789	\$ 859
5	\$ 757	\$ 779	\$ 809	\$ 841	\$ 914
6	\$ 796	\$ 822	\$ 854	\$ 888	\$ 965
7	-----	-----	\$ 907	\$ 945	\$ 1.027

Nota aclarativa: estos importes de Salarios Básicos tienen incorporados los Adicionales establecidos por Decretos 1347/03 y 1295/05, en la suma total de CIENTO OCHENTA PESOS (\$ 180.-).

II.- **ESCALA** de ADICIONALES TRANSITORIOS NO REMUNERATIVOS Aplicables a partir del 01 de NOVIEMBRE y hasta el 31 de DICIEMBRE de 2005 para las siguientes Filiales de la F.E.H.G.R.A. para los siguientes

AGENCIARIA CANETO
DIRECCIÓN NACIONAL DE
RELACIONES DEL TRABAJO
Y SEGURIDAD SOCIAL

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]



2005 - Año de homenaje a Antonio Berni



Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social

EXPEDIENTE N° 1129253/05

PARTIDOS Y/O LOCALIDADES y su zona de influencia, saber: Ciudad Autónoma de Buenos Aires; Partidos de Jurisdicción de La Asociación Hotelera y Gastronómica de la Plata y su zona de influencia (Avellaneda, Lanús, Lomas de Zamora, Almirante Brown, Presidente Perón, San Vicente, Ezeiza, Esteban Echeverría, Cañuelas, Morón, Tres de Febrero, Merlo, Moreno, La Matanza, Hurlingham, Ituzaingó, Quilmes, Florencio Varela, Berazategui, La Plata, Berisso, Ensenada.); Partidos de Jurisdicción de la A.S.E.N. (San Isidro, Vicente López, San Fernando, Tigre, Escobar, Exaltación de la Cruz, San Martín, Pilar y Malvinas Argentinas.), ciudad de El Calafate Provincia de Santa Cruz:

[Handwritten signature]

	CAT D *	CAT C **	CAT B ***	CAT A ****	C.ESP. *****
APRENDIZ	\$ 30	\$ 50	\$ 45	\$ 90	\$ 150
1	\$ 181	\$ 189	\$ 188	\$ 314	\$ 270
2	\$ 217	\$ 234	\$ 224	\$ 322	\$ 330
3	\$ 212	\$ 227	\$ 231	\$ 270	\$ 321
4	\$ 252	\$ 260	\$ 256	\$ 315	\$ 369
5	\$ 246	\$ 247	\$ 251	\$ 308	\$ 362
6	\$ 275	\$ 294	\$ 296	\$ 343	\$ 399
7	-----	-----	\$ 357	\$ 385	\$ 445

[Handwritten signature]

DIRECCIÓN NACIONAL DE SALARIOS Y PENSIONES DEL TRABAJO
Ministerio de Trabajo, Empleo y Seguridad Social

III.- ESCALA de SALARIOS BASICOS aplicables a partir del 01 de ENERO de 2006 para los siguientes PARTIDOS Y/O LOCALIDADES y su zona de influencia, saber:

Ciudad Autónoma de Buenos Aires; Partidos de Jurisdicción de La Asociación Hotelera y Gastronómica de la Plata y su zona de influencia (Avellaneda, Lanús, Lomas de Zamora, Almirante Brown, Presidente Perón, San Vicente, Ezeiza, Esteban Echeverría, Cañuelas, Morón, Tres de Febrero, Merlo, Moreno, La Matanza, Hurlingham, Ituzaingó, Quilmes, Florencio Varela,

[Multiple handwritten signatures and stamps at the bottom of the page]



2005 - Año de homenaje a Antonio Berni



Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social

EXPEDIENTE N° 1129253/05

Berazategui, La Plata, Berisso, Ensenada.); Partidos de Jurisdicción de la A.S.E.N. (San Isidro, Vicente López, San Fernando, Tigre, Escobar, Exaltación de la Cruz, San Martín, Pilar y Malvinas Argentinas.), ciudad de El Calafate Provincia de Santa Cruz:

	CAT D *	CAT C **	CAT B ***	CAT A ****	C.ESP.*****
APRENDIZ	\$ 660.-	\$ 700.-	\$ 725.-	\$ 790.-	\$ 890.-
1	\$ 850.-	\$ 869.-	\$ 890.-	\$ 1.043.-	\$ 1.060.-
2	\$ 886.-	\$ 914.-	\$ 926.-	\$ 1.051.-	\$ 1.120.-
3	\$ 923.-	\$ 959.-	\$ 990.-	\$ 1.059.-	\$ 1.180.-
4	\$ 963.-	\$ 992.-	\$ 1.015.-	\$ 1.104.-	\$ 1.228.-
5	\$ 1.003.-	\$ 1.026.-	\$ 1.060.-	\$ 1.149.-	\$ 1.276.-
6	\$ 1.071.-	\$ 1.116.-	\$ 1.150.-	\$ 1.231.-	\$ 1.364.-
7	-----	-----	\$ 1.264.-	\$ 1.330.-	\$ 1.472.-

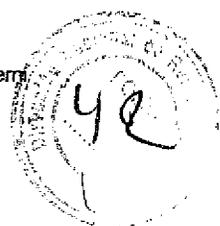
Escalera

L. O.
RIVERO CANETO
DIRECCION NACIONAL DE
RELACIONES DEL TRABAJO
Ministerio de Trabajo, Empleo
y Seguridad Social

Se deja constancia de que la Asociación Hotelera y Gastronómica de la Plata y su Zona de Influencia, deberá a través de la F.E.H.G.R.A. sentar posición sobre el contenido del presente acuerdo (Escalas II y III) en el término de 10 días, respecto de los partidos integrantes de su jurisdicción (Avellaneda, Lanús, Lomas de Zamora, Almirante Brown, Presidente Perón, San Vicente, Ezeiza, Esteban Echeverría, Cañuelas, Morón, Tres de Febrero, Merlo, Moreno, La Matanza, Hurlingham, Ituzaingó, Quilmes, Florencio Varela, Berazategui, La Plata, Berisso, Ensenada.).

IV.- ADICIONALES ZONALES: 1) En este acto, la representación de FEHGRA por la filial Capital Federal (Ciudad Autónoma Buenos Aires), ratifica la continuidad de la Resolución 1039 del Ministerio de Trabajo de la Nación, para el personal y establecimientos sitios en la ciudad autónoma de Buenos Aires, la aplicación del adicional local del 6% (seis por ciento) sobre los básicos de convenio indicados en escalas de puntos I y III del presente, para cada

Multiple handwritten signatures and scribbles at the bottom of the page.



Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social

EXPEDIENTE N° 1129253/05

categoría y actividad. 2) Asimismo el representante de la ASOCIACION EMPRESARIA DEL NORESTE DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES, Señor ANTONIO PAPASIDERO, conviene con la UTHGRA en aplicar a partir del 1 de Noviembre de 2005, a los establecimientos que representa y ubicados en la jurisdicción de los Partidos de Vicente López, San Isidro, San Fernando, Tigre, Escobar, Exaltación de la Cruz, San Martín, Malvinas Argentinas y Pilar, a todos los trabajadores de la actividad incluidos en el CCT 389/04 un adicional zonal sobre los básicos de convenio indicados en escalas de puntos I y III del presente de un 6% (seis por ciento) para cada categoría y actividad.

Antonio Papasidero

V.- ESCALA de SALARIOS BASICOS aplicables a partir del 01 de NOVIEMBRE de 2005 para el resto del Territorio Nacional (excepto la Provincia de Tucumán):

	CAT D *	CAT C **	CAT B ***	CAT A ****	C.ESP. *****
Aprendiz	\$ 630	\$ 640	\$ 650	\$ 680	\$ 720
1	\$ 669	\$ 680	\$ 702	\$ 729	\$ 790
2	\$ 669	\$ 680	\$ 702	\$ 729	\$ 790
3	\$ 711	\$ 732	\$ 759	\$ 789	\$ 859
4	\$ 711	\$ 732	\$ 759	\$ 789	\$ 859
5	\$ 757	\$ 779	\$ 809	\$ 841	\$ 914
6	\$ 796	\$ 822	\$ 854	\$ 888	\$ 965
7	-----	-----	\$ 907	\$ 945	\$ 1.027

Nota aclarativa: estos importes de Salarios Básicos tienen incorporados los Adicionales establecidos por Decretos 1347/03 y 1295/05, en la suma total de CIENTO OCHENTA PESOS (\$ 180.-).

VI.- ESCALA de ADICIONALES TRANSITORIOS NO REMUNERATIVOS aplicables a partir del 01 de NOVIEMBRE y hasta el 31 de DICIEMBRE de

ARIAN CANETO
DIRECCION NACIONAL DE
RELACIONES DEL TRABAJO DE
MINISTERIO de Trabajo, Empleo
y Seguridad Social

[Handwritten signatures and stamps]



2005 - Año de homenaje a Antonio Berni



Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social

EXPEDIENTE N° 1129253/05

2005 para el resto del Territorio Nacional, con excepción de la Provincia de Tucumán, y las Jurisdicciones comprendidas en las Filiales FEHGRA que se identifican en los puntos VIII, IX y XI).

	CAT D *	CAT C **	CAT B ***	CAT A ****	C.ESP. *****
Aprendiz	\$ 20	\$ 30	\$ 50	\$ 50	\$ 80
1	\$ 47	\$ 48	\$ 49	\$ 51	\$ 55
2	\$ 69	\$ 75	\$ 79	\$ 83	\$ 92
3	\$ 50	\$ 51	\$ 53	\$ 55	\$ 60
4	\$ 74	\$ 76	\$ 80	\$ 83	\$ 89
5	\$ 53	\$ 54	\$ 52	\$ 59	\$ 64
6	\$ 55	\$ 57	\$ 60	\$ 62	\$ 68
7	-----	-----	\$ 63	\$ 66	\$ 72

Handwritten signature

VII.- ESCALA de SALARIOS BASICOS aplicables a partir del 01 de ENERO de 2006 para el resto del Territorio Nacional, con excepción de la Provincia de Tucumán, y las Jurisdicciones comprendidas en las Filiales FEHGRA que se identifican en los puntos VIII, IX y X):

	CAT D *	CAT C **	CAT B ***	CAT A ****	C.ESP. *****
APRENDIZ	\$ 650.-	\$ 670.-	\$ 700.-	\$ 730.-	\$ 800.-
1	\$ 716.-	\$ 728.-	\$ 751.-	\$ 780.-	\$ 845.-
2	\$ 738.-	\$ 755.-	\$ 781.-	\$ 812.-	\$ 882.-
3	\$ 761.-	\$ 783.-	\$ 812.-	\$ 844.-	\$ 919.-
4	\$ 785.-	\$ 808.-	\$ 839.-	\$ 872.-	\$ 948.-
5	\$ 810.-	\$ 833.-	\$ 865.-	\$ 900.-	\$ 978.-
6	\$ 851.-	\$ 879.-	\$ 914.-	\$ 950.-	\$ 1.033.-
7	-----	-----	\$ 970.-	\$ 1.011.-	\$ 1.099.-

Handwritten signature

GRACIA CANETO
SECRETARÍA NACIONAL DE
RELACIONES DEL TRABAJO
Ministerio de Trabajo, Empleo
y Seguridad Social

Large handwritten signatures at the bottom of the page



2005 - Año de homenaje a Antonio Berni



Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social

EXPEDIENTE N° 1129253/05

VIII.- Las Jurisdicciones comprendidas en las siguientes Filiales de FEHGRA : Ciudad de Posadas; Provincias de Catamarca, Jujuy y Formosa; Ciudades de Termas de Río Hondo, Santa Fe, Paraná, Concordia, Rafaela, Venado Tuerto y Concepción del Uruguay; aplicarán a partir del primero de noviembre de 2005, exclusivamente las escalas salariales detalladas en el Punto V del presente; y a partir del día primero de enero de 2006, exclusivamente las escalas salariales identificadas en el punto VII.

IX.- Las Jurisdicciones comprendidas en las Filiales de FEHGRA de Resistencia y Santiago del Estero, atento a las especiales circunstancias propias de crisis climatológica (sequías, etc.), excepcionalmente aplicarán a partir del primero de enero de 2006 con exclusividad las escalas de Salarios Básicos expuestas en el punto V.-

X.- ESCALA de SALARIOS BASICOS aplicables a partir del 01 de ENERO de 2006 para la Ciudad de Ushuaia:

	CAT D *	CAT C **	CAT B ***	CAT A ****	C.ESP. *****
APRENDIZ	\$ 660.-	\$ 700.-	\$ 725.-	\$ 770.-	\$ 830.-
1	\$ 803.-	\$ 816.-	\$ 842.-	\$ 875.-	\$ 948.-
2	\$ 828.-	\$ 847.-	\$ 876.-	\$ 911.-	\$ 989.-
3	\$ 853.-	\$ 878.-	\$ 911.-	\$ 947.-	\$ 1.031.-
4	\$ 881.-	\$ 906.-	\$ 941.-	\$ 978.-	\$ 1.063.-
5	\$ 908.-	\$ 935.-	\$ 971.-	\$ 1.009.-	\$ 1.097.-
6	\$ 956.-	\$ 986.-	\$ 1.025.-	\$ 1.066.-	\$ 1.158.-
7	-----	-----	\$ 1.088.-	\$ 1.134.-	\$ 1.232.-

XI.- ESCALA de ADICIONALES TRANSITORIOS NO REMUNERATIVOS aplicables a partir del 01 de NOVIEMBRE y hasta el 31 de DICIEMBRE de 2005 para la Ciudad de Ushuaia:

ADRIAN CANETO
DIRECCION NACIONAL DE
RELACIONES DEL TRABAJO
Y SEGURIDAD SOCIAL
Ministerio de Trabajo, Empleo
y Seguridad Social

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

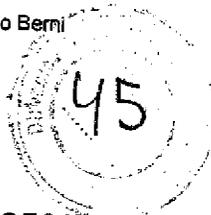
[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]



2005 - Año de homenaje a Antonio Berni



Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social

EXPEDIENTE N° 1129253/05

	CAT D *	CAT C **	CAT B ***	CAT A ****	C.ESP. *****
Aprendiz	\$ 30	\$ 60	\$ 75	\$ 90	\$ 110
1	\$ 134	\$ 136	\$ 140	\$ 146	\$ 158
2	\$ 138	\$ 141	\$ 146	\$ 152	\$ 165
3	\$ 142	\$ 146	\$ 152	\$ 158	\$ 172
4	\$ 147	\$ 151	\$ 157	\$ 163	\$ 177
5	\$ 151	\$ 156	\$ 162	\$ 168	\$ 183
6	\$ 160	\$ 164	\$ 171	\$ 178	\$ 193
7	-----	-----	\$ 181	\$ 189	\$ 205

Handwritten signature

XII.- Absorción: Los empleadores podrán absorber los incrementos que por medio del presente acuerdo se establecen, en los casos en que se abonaren o reconocieran a su personal, salarios y/o beneficios a cuenta de futuros aumentos, con anterioridad a la fecha de entrada en vigencia de las escalas que por el presente se acuerdan.-----

Handwritten signature

XIII.- Compromisos que asumen las partes:

I.- Las partes asumen el compromiso, a los fines salariales, de considerar una regionalización, segmentación y zonificación, que se corresponda con la diversidad de realidades que exhiben la actividad y el territorio nacional; en el ámbito de la Comisión Paritaria Nacional de Interpretación, Actualización, Aplicación y Conciliación prevista en el Art. VIGESIMO del C.C.T. 389/04.-----

II.- Interpretación del CCT 389/04: Asimismo se comprometen a reencauzar el tratamiento de los puntos convencionales que a la fecha consideran pendientes de reglamentación y/o interpretación. -----

Handwritten signature

Expresamente las partes solicitan al ministerio la debida homologación del presente acuerdo.-----

Vertical handwritten signature and stamp area on the left margin

Handwritten signature on the right margin

Large handwritten signatures and scribbles at the bottom of the page



Ministerio de Trabajo,
Empleo y Seguridad Social

2005 - Año de homenaje a Antonio Berni



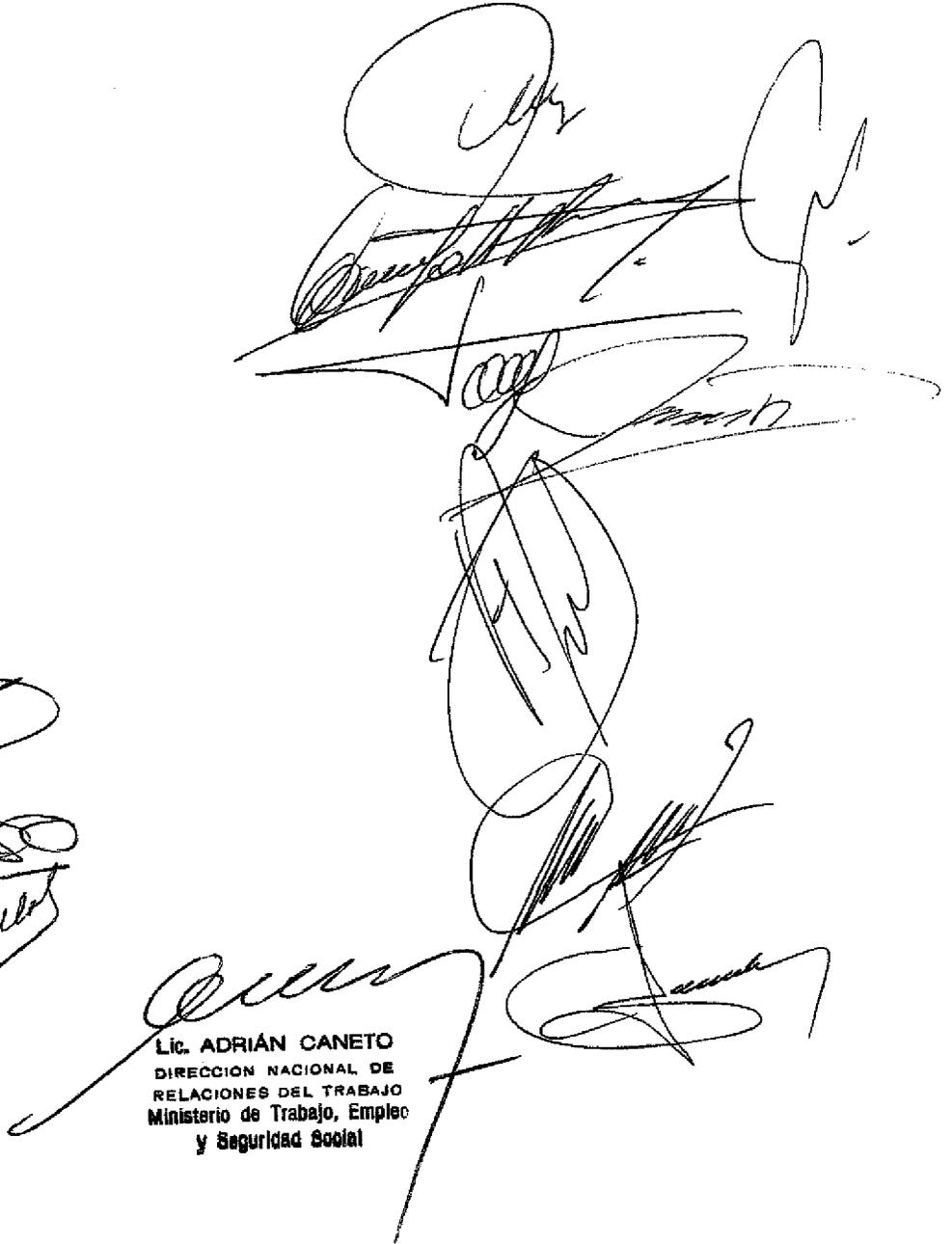
EXPEDIENTE N° 1129253/05

Sin más siendo las 20:45 las partes ratificando lo acordado firman al pie en señal de conformidad TRES (3) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto ante mí que certifico. -----

SECTOR SINDICAL



SECTOR EMPRESARIO



Lic. ADRIÁN CANETO
DIRECCION NACIONAL DE
RELACIONES DEL TRABAJO
Ministerio de Trabajo, Empleo
y Seguridad Social